



Oficina Central del Instituto Confucio

Proceso de Solicitud a la Beca del Instituto Confucio para el año 2010

La Beca del Instituto Confucio ha sido establecida para animar a los estudiantes y profesores de chino mandarín de todo el mundo a viajar a China para estudiar su idioma y su cultura.

1. ¿Quién puede solicitarla?

- Estudiantes sobresalientes de los Institutos Confucio o las Aulas Confucio de cualquier país.
- Profesores que trabajen o tengan planeado trabajar en campos relacionados con la enseñanza del chino mandarín, así como personas que se dediquen a la diseminación de la cultura china.
- Personas que hayan realizado los exámenes oficiales de lengua china, en especial aquellos que hayan obtenido una calificación alta.
- Estudiantes de universidad, bachillerato o de intercambio que hayan participado en concursos de conocimiento, como “Puente de Chino”, y hayan quedado entre los primeros puestos.
- Personas que cumplan con los requerimientos de los convenios especiales de la Oficina Central del Instituto Confucio.

Los candidatos a la beca no pueden ser de etnia o nacionalidad china y deben disfrutar de buena salud.

2. Tipos de beca y sus requisitos de solicitud

A. Beca para estudios de corto plazo

Esta beca se otorga para disfrutar períodos de estudio de un semestre o de un año. Los aspirantes a esta beca deben tener al menos un conocimiento básico del chino y sus edades no pueden superar los 55 años.

B. Beca de máster de especialización en la enseñanza de chino mandarín

Esta beca se otorga para disfrutar períodos de estudio de 2 años. Los aspirantes a esta beca deben haber completado estudios de licenciaturas o estudios equivalentes. La edad de los aspirantes no puede superar los 45 años.



Oficina Central del Instituto Confucio

3. Apoyo para especialización

La beca del Instituto Confucio para el apoyo a la especialización abarca especializaciones en literatura, pedagogía, historia y estudios de medicina y farmacología tradicional china.

4. Contenido y beneficios de las becas

- Matrícula, alojamiento en la residencia universitaria y seguro médico gratuitos.
- Abono mensual dependiendo del tipo de beca:
 - Estudiantes de corto plazo: 1400RMB/mes.
 - Estudiantes de máster: 1700RMB/mes.
- Pago único de establecimiento, dependiendo del periodo de estudio:
 - Estudiantes que hacen un año de estudio: 1500RMB
 - Estudiantes que hacen un semestre o más de estudio, pero menos de un año: 1000RMB
- Seguro completo de viaje (por confirmar).

5. Canales de solicitud

Se recomienda que los que deseen solicitar las becas lo hagan mediante los siguientes canales oficiales:

- Los departamentos culturales de embajadas chinas o los consulados chinos en sus respectivos países.
- Las oficinas de cualquier Instituto Confucio.
- Instituciones académicas que participen en el proceso de solicitud de las becas.
- Otros canales oficiales establecidos por la Oficina Central del Instituto Confucio.

Para más información, consulte la página oficial de la Oficina Central del Instituto Confucio: <http://cis.chinese.cn>.

6. Evaluación de las solicitudes

El/la aspirante a la beca debe dirigirse a la página <http://cis.chinese.cn> para obtener un número de usuario. A continuación debe procesar y rellenar el formulario que se encuentra en la página. El formulario se debe imprimir y firmar para entregarlo junto con



Oficina Central del Instituto Confucio

los documentos necesarios en uno de los Canales Oficiales de Aplicación (enumerados en la sección 5) **antes del 31 de marzo de 2010**.

Una vez se haya cerrado la convocatoria y se hayan recibido todas las aplicaciones por medio de los canales especificados, éstas se enviarán a las instituciones académicas donde se hará la primera ronda de evaluación. Las mismas instituciones informarán a la Oficina Central del Instituto Confucio de los resultados antes del 30 de abril. Basado en esto, la Oficina Central del Instituto Confucio otorgará las becas a los ganadores.

Los aspirantes a la beca pueden utilizar su número de usuario para entrar en la página oficial del Instituto Confucio y revisar el estado de su solicitud.

7. Documentos e información necesaria

Los aspirantes a la beca deben preparar los siguientes documentos (dos copias de cada uno):

- **Formato de solicitud:** El formato se puede descargar de la página del Instituto Confucio. El formato debe ser enviado por la misma página y además se debe imprimir una copia para firmarla y enviarla por correo.
- Fotocopia de la primera página del **pasaporte**.
- **Carta de motivación:** La carta de motivación debe incluir información acerca de la historia profesional/académica del estudiante, junto con sus motivaciones y su plan de estudio, mínimo 200 palabras en inglés o chino. La carta se debe entregar firmada. Además, los que estén solicitando la beca de máster deben incluir un plan detallado de estudio e investigación.
- **Certificado del examen HSK:** Aquellos que aspiran a la beca para máster deben presentar una fotocopia del certificado recibido al haber realizado el Examen de Nivel de Lengua China (HSK).
- **Registro de calificaciones y de estudios académicos:** Registros académicos autenticados de todos los estudios realizados hasta el presente. Si los registros no están en inglés o chino, se debe presentar una traducción oficial. Los que aspiren a una beca de máster o especialización deben entregar además dos cartas de recomendación en inglés o chino de profesores titulares o profesores asociados.



Oficina Central del Instituto Confucio

8. Admisiones

La Oficina Central del Instituto Confucio determinará los resultados finales del proceso de solicitud antes del 31 de mayo e informará dichos resultados a las diferentes instituciones académicas y a los canales especificados.

A continuación, las instituciones académicas que recibirán a los becarios informarán a los ganadores de las becas mediante el envío de un certificado oficial.

9. Registro

Los ganadores de las becas deben registrarse en la universidad respectiva en las fechas fijadas para ello. Los que no se registren a tiempo perderán la beca.

10. Contacto

Coordinación de la Oficina Central del Instituto Confucio y Oficina de Relaciones Externas

PBX: 86-10-58595957

Página web: <http://www.hanban.org>

<http://cis.chinese.cn>

Correo electrónico: scholarships@hanban.org